Zeitschrift: Wasser Energie Luft = Eau énergie air = Acqua energia aria

Herausgeber: Schweizerischer Wasserwirtschaftsverband

Band: 102 (2010)

Heft: 3

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 18.10.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Editorial



In eigener Sache
Sehr geehrte Leserinnen und Leser:
Sie halten heute
mein letztes Editorial
in der Hand. Nach
rund 11 Jahren Re-

daktion der Fachzeitschrift «Wasser Energie Luft - Eau énergie air» übergebe ich diese Aufgabe am 30. September 2010 an meinen Nachfolger, Herr Roger Pfammatter. Der Schweizerische Wasserwirtschaftsverband ist eine Plattform zur Begegnung, zum Erfahrungsaustausch, zur Koordination, zur Weiterbildung usw. seiner Akteure in den verschiedenen Fachgebieten. Seine Zeitschrift «Wasser Energie Luft - Eau énergie air» ist ein Werkzeug zum Wissensaustausch unter den Akteuren dieser Plattform. Leserinnen und Leser sind deshalb auch die wichtigsten Autoren der Beiträge. Ich bedanke mich bei allen, die mit ihren Beiträgen zum Gelingen dieser Zeitschrift beigetragen haben. Wir haben in den vergangenen Jahren viele positive Reaktionen erhalten. Das liegt an der Qualität Ihrer Beiträge. Ich hoffe, dass diese Form des Knowhowtransfers auch künftig weiterleben wird und wünsche allen Leserinnen und Lesern, allen Autoren und Inserenten weiterhin viel Erfolg und Erfüllung bei Ihren wasserwirtschaftlichen Tätigkeiten und hoffe, dass auch mein Nachfolger auf Ihre Unterstützung zählen darf.

W. Hauenstein

Plaidoyer pro domo

Chères lectrices, chers lecteurs, Vous tenez dans vos mains mon dernier éditorial. Après environ 11 ans au poste de rédacteur de la revue «Wasser Energie Luft – Eau énergie air» je passe la main le 30 septembre 2010 à mon successeur, Monsieur Roger Pfammatter. L'Association suisse pour l'aménage-

ment des eaux est une plate-forme dédiée à la rencontre, à l'échange d'expérience, à la coordination, à la formation continue, etc. de ses acteurs dans les différentes spécialités. Sa revue «Wasser Energie Luft - Eau énergie air» est un outil destiné à remplir ces tâches. Ses lectrices et lecteurs sont aussi ses plus importants auteurs des articles. Je tiens à remercier toutes et tous ceux qui ont contribué avec leurs envois à la réussite de cette revue. Nous avons reçu ces dernières années de nombreuses réactions positives. Cela réside dans la qualité de vos contributions. Espérant que cette forme de transmission du savoir-faire se poursuivra à l'avenir aussi, je souhaite à toutes les lectrices et à tous les lecteurs, à tous les auteurs et annonceurs beaucoup de succès et satisfaction dans leurs activités hydroéconomiques et que mon successeur pourra aussi profiter du soutien que vous m'avez apporté tout ce temps.

W. Hauenstein

Inhalt der Ausgabe 3-2010

Iwan Zurwerra, Pierre Perrottet	173	im Spiegel globaler und nationaler Herausforderungen	222
Hochwasserrückhaltebecken am Mülibach in Allschwil Jaroslav Mišun, Martin Aemmer, Andreas Sorgenfrei	180	Christian Leibundgut Aktuelle Projekte am Hochschul-Kraftwerksinstitut SITEC	222
Schlamm auf höheres Energieniveau gebracht – Marti-Dytan AG liefert Krananlage für Bolliger & Co.		der Hochschule für Technik Rapperswil Jürg Meier, Christof Maurer	229
in Aarberg Marti-Dytan	189	Abflussinstabilitäten in Treppengerinnen mit eingetieften oder rückwärts geneigten Stufen	
Inspection du barrage de Péligre suite au séisme du 12 janvier 2010 en Haïti		Christoph Knellwolf, Anton Schleiss IFKIS-Hydro Sihl: Ein operationelles Hochwasservor-	233
Patrice Droz, Daniel Hegetschweiler	191	hersagesystem für die Stadt Zürich und das Sihltal «Teil 1» M. Zappa, S. Jaun, A. Badoux, J. Schwanbeck, N. Addor,	
Gesamterneuerung aus einem Guss Giancarlo Tondini	195	K. Liechti, I. Roeser, A. Walser, D. Viviroli, S. Vogt, M. Gerber, J. Trösch, R. Weingartner, M. Oplatka,	
Bau und Leistung kleiner Wasserräder – Maturaarbeit an		G.R. Bezzola, J. Rhyner	238
der Kantonsschule Solothurn, Schuljahr 2009/2010 Arno Aeschbacher, 4aN	199	Nachrichten Politik Wasserkraftnutzung	249 249 250
Kiesschüttungen zur Reaktivierung des Geschiebehaushalts der Aare – die kieslaichenden Fische freuts		Energiewirtschaft Klima und Luftreinhaltung	251 253
Ueli Schälchli, Martina Breitenstein, Arthur Kirchhofer	209	Agenda Veranstaltungen	255 255
Berechnung felsrutschinduzierter Impulswellen im Vierwaldstättersee		Literatur Industriemitteilungen	257 259
Helge Fuchs, Robert Boes	215	Branchen-Adressen Impressum	267 268



Eidgenössische Technische Hochschule Zürich Swiss Federal Institute of Technology Zurich

Die Versuchsanstalt für Wasserbau, Hydrologie und Glaziologie (VAW) der ETH Zürich sucht per sofort oder nach Vereinbarung eine kreative, flexible und teamfähige Persönlichkeit, die massgeblich an der Entwicklung der Abteilung Wasserbau mit zurzeit neun Mitarbeitenden mitwirkt.

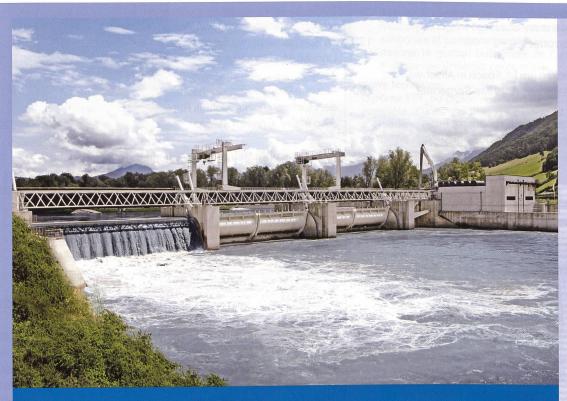
Wissenschaftliche/n Mitarbeiter/in in der Abteilung Wasserbau (80-100%)

Zur Ihrem Aufgabenbereich gehören die Akquisition und Leitung von Forschungsprojekten und Dienstleistungsaufträgen Dritter, die Leitung physikalischer und hybrider Modellversuche, die fachliche und administrative Unterstützung des Abteilungsleiters, das Verfassen wissenschaftlicher Publikationen und die Redaktion von Technischen Berichten sowie Kontaktpflege zu Kunden. Wir geben Ihnen die Möglichkeit, die Entwicklung der Abteilung Wasserbau der VAW massgeblich mit zu gestalten. Sie sind eng in die Forschungs- und Dienstleistungsaktivitäten der VAW auf dem Gebiet des Wasserbaus eingebunden. Die Erstellung einer Habilitationsschrift ist möglich, die Mitwirkung in der Lehre wird erwartet. Sie unterhalten Kontakte zu Kunden und anderen Forschungsinstitutionen und können sich in Form von Teilnahmen an Kolloquien, Tagungen und Kongressen weiterbilden.

Sie bringen einen Abschluss als Diplomingenieur(in) in Bauingenieurwissenschaften und eine Dissertation im Bereich Wasserbau/ Flussbau mit. Zudem können Sie Berufserfahrung im Wasserbau, vorzugsweise im wasserbaulichen Versuchswesen und/oder bei der Durchführung von Projekten in der Praxis, vorweisen. Erfahrung im fremdsprachigen Ausland ist wünschenswert. Gute mündliche und schriftliche Sprachkenntnisse in Deutsch und Englisch sind Bedingung, zusätzliche Französisch- und/oder Italienischkenntnisse von Vorteil.

Weitere Auskünfte erteilt Ihnen gerne Herr Prof. Dr. sc. techn. Robert Boes, Tel. (+41) 44 632 4090 oder boes@vaw.baug.ethz.ch (keine Bewerbungsunterlagen).

Wir bevorzugen Online-Bewerbungen unter www.jobs.ethz.ch. Bitte richten Sie diese mit dem Stellencode HAWI3366 an: ETH Zürich Herrn H.-P. Widmer, Human Resources, 8092 Zürich.



Im Stahlwasserbau ist Künz schon lange ein fester Begriff.

Die Welt braucht Energie. In vielen Wasserkraftwerken sorgt innovative Technologie von Künz dafür, dass die Prozesse der Energiegewinnung reibungslos ablaufen können. Stunde um Stunde, Tag für Tag.



Hans Künz GmbH 6971 Hard - Austria T +43 5574 6883 0 www.kuenz.com sales@kuenz.com service@kuenz.com